

據別處消息則不然。兩軍仍在該處山帶大戰。俄人匈牙利邊界內。與奧軍苦戰。奧軍與之頑抗後。旋即退後。但據奧國方面消息。俄軍欲勉強乃伊士打河。爲奧軍所阻。擒獲俄人俘虜一千四百名。惟東歐外交界無可注意。聞布爾加利亞後備兵。與塞國守邊界之兵相衝突。已調停了結云。

何海鳴果將自首矣

前此各報京電載。稱何海鳴等百六十人。遵令目首一節。聞者初以爲疑。頃有人晤徐建侯。據云。海鳴自東京來電。謂

通告

中華會館再定期招投閤租舖

通告

爲再定期。招投園租舖通告事。本會館樓下之舖。計舖面連土庫底。共爲兩層。經前定四月二號晚投租開園。嗣因地方上大日子。遵照停辦各種公務。故有佈告改期之舉。茲經職員會議。再將此項投租時期表決。的於本月八日（即禮拜四）由下午兩點鐘起投園。至三點鐘止截。即行開園。

地點係在本會館三樓謹此通請僑胞依時蒞會監督
公幹欲投園租舖者當先注意下開改良條例。

(一) 每投闈須同時繳存擲闈現金五拾元。(不准赤紙等爲代表) 如無此項擲闈現金繳存。投闈無效。

〔三〕每月租銀。額坐六十二元爲底。以多不以少。○投闔月租不滿六十元者無效。

〔四〕定本月十五日起計租。另每月水銀叁元。均限每月

上期過付。此後擬交西人。代爲按月上期收理。庶免徇情相誤。成積重難返之弊。先此聲明。尙其共諒。

(五)批約期限。以一年爲率。期滿另由會館當年執事公議定奪。

〔六〕開闢投得者。限四月十五以前。完繳首期租銀水銀。雙方簽押西字批約爲實。方准進舖。倘逾此限。舖客未能照實辦理。即將鄭蘭金充公。另行招租。無得異議。

〔七〕此舖不准租作中西餐館茶居。(西醫以近調養病院不

〔入〕以上畧具條例。僅爲未簽押西字批約時作用。至簽押許故）聚賭窩娼及其他爲市例不許可等營業。

月〇〇

廠衙案 日本人美列 偷某板偈公司之材木。

●●士的廠衙案 日本人美列 偷某板僑公司之材木。
被警官拘訴。官判有罪。罰銀十元云。

月月紅助肺呼吸香膠海波藥補天汁等與及內外各症

丹丸散藥水統計二百六十餘種久已遠近馳名功效卓著在中國各行省及南洋羣島分設支店五十餘處前年又在美國金山大埠開設支店發行各藥荷蒙各界諸君信用惠顧無任感佩茲更爲利便加拿大僑胞起見特添設支店於雲哥華埠凡本藥房所製各種丸藥無不齊備印便衛生指南贈送函到即覆遐邇光顧厚禮歡迎

中華民國四年四月
上海四馬路五洲大藥房
舊金山大埠五洲大藥房
英屬雲哥華五洲大藥房
全啓

昭倫堂籌捐賑濟新會 龍泉被難昆仲茲將現時收到各埠緣部芳名佈告并代被難昆仲鳴謝

同記棧部銀	二元五	杜柯和謝勝館部	六元
頃士頓譚愛才部	九元	二埠元盛号部	二元七五
柯杜和永安號部	銀八元五	胡口許顯部	二元

蘭頓南利部銀六元
共銀四十一元七毛五
一號交譚盛昂付歸一十九元五
一號支大漢報告月三

餘存銀一十九元二毫五即日滙返香港合益和轉交會呂龍泉鄉分賑各被難兄弟矣

敬啟者華僑聯合會自舊歲七月十一日已前因事暫行停業
 民國四年四月六號 經手人昭倫堂 同記棧 同啟

簽名發票等自七月廿一日當衆清算數目一概事務清楚明白及所有之權自是日推出交以新任人員接理至于公司前

所填之冊乃經衆舉弟之名填入限一年爲額轉冊是以弟遵例將自己填入之冊名已着新司理人除出自此以後聯合公公司所有事務交涉等一概與弟無涉特此聲明卑衆同印

謝任啟

內消瘰癧牛乳永射膏藥每大張銀一元中張銀中元
內消瘰癧瘰癧散每瓶銀一元
內消瘰癧瘰癧丸每服銀一元每兩銀三元
內消瘰癧瘰癧丸每服銀一元每兩銀三元
治花柳入骨風濕九每兩銀一元
內消紅雲血搜毒丸每服銀一元每兩銀三元
外搽紅雲血搜毒膏每盒銀二元

●眼科八寶光眼藥散每樽銀五毫
●眼科琥珀珍珠還睛眼藥散每樽銀一元
●治眼科濕爛珠珀光明藥散每樽銀一元
●跌打還魂藥散每樽銀一元
●跌打刀傷還魂藥丸每個銀中元
●跌打刀傷止血散每樽銀中元每兩銀三元

[illegible]

●內消陰瘡疔毒丸每兩銀一元
●內消陽毒其毒大張銀一元中張銀中元
●內消癰毒解毒丸每兩銀一元
●立止牙痛藥散每服銀中元
●內消牙齦牙疳解毒丸每服銀二元
●內解牙症除毒消腫止痛藥水每樽銀一元

[illegible]

才何曉創製之妙本氏有鑒於茲不得不勉志深求振刷心思腦力研究中西製煉之一約而數製之十餘製然取其以劑分各品葯精燥烈之氣味取其雄厚純良清貴之品務得其補益固質加以滋潤去其燥烈之氣味與取精汁能力達於可度同一物也善於用者功能養生治病而製煉之法豈可忽哉本氏

參透化格之精要製成各科丸藥以便梓里採用務期應效靈捷以達目的久經各界歡迎信用所謂自信者徵於世實欲未信者詢於人願各界梓里其共鑒之耳

祕貞氏謹識

PECHUN SUE
916 Grant Avenue San Francisco, Cal.,
成恩摩无

弟染癰癰之患初起之時寒熱往來頭頸之間痛如刀割其核結於喉部右便大如梨果異常痛楚調理經于十餘天俱不應

效後往大埠恭請 秘眞氏先生診脉視症診畢云弟陰虛火
盛衝擊津關與陽明少陽之經道而虛火頑痰鬱結其中又爲
過食煎炒爆炙等物致成斯症先生即訂養陰和胆舒肝理脾

化痰清胃之劑兼食先生自製猴棗消癰散猶外貼消癰膏依法治瘰其痛立止再醫理二禮拜之久其癰全消復而返埠工作培養以來全體強健勞過從前數音誠藉先主治愈之恩登

●●介紹良醫

秘眞氏先生學問淵深襟期博大玉函金櫃前後四大家諸法靡不融會貫通行道二十餘年感德者遍於遐邇讚揚者過於中外今游美洲創埠以來醫者不可勝數第素印先生之良

功登報介紹以廣其傳猶便桑梓調治養生知所問津焉
先生寓金山大埠同仁堂內偷各梓里未暇來埠治理者寫信
來先生詳征方定即坐車寄上以冀藥到回春 寄信附前刊

英字可也

新會陳伯昌 開平鄭仲澤披露